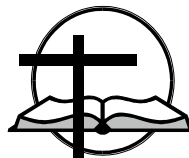


中文崇拜事奉人員輪值表

本週主日	事奉人員	下週主日
領詩：朱承匡弟兄 獻金祈禱：黃浩機弟兄 獻金司事：(1)雷銘芳弟兄、(2)詹慧翹姊妹、(3)Letty Tsoi、(4)蔣天愛姊妹、(5)陳綺琳姊妹 主餐：謝國傑執事、陳梁燕玲執事、蔣鐵生執事、伍賢生執事、余健峰執事、余卓軒執事 當值執事：余卓軒執事、謝國傑執事 獻金核數：陳志雄弟兄、湯自雄弟兄、陳招詠嫻姊妹 主日獻花：Sarah Wong 嬰兒室：雷何桂萍姊妹	講員	羅偉基傳道
	主席	馬渠強弟兄
	司琴	蔣郭孔蘭姊妹、梁恩浩弟兄
	領詩	蔣鐵生弟兄
	讀經	陳招詠嫻姊妹
	招待	(C組) 李梁燕明姊妹
	獻金祈禱	陳梁燕玲執事
	獻金司事	(1)謝國傑執事、(2)戴雨基弟兄、(3)許帆姊妹 (4)黃列曉姊妹、(5)張麥燕嫻姊妹
	當值執事	謝國傑執事、陳尚明執事
	獻金核數	雷偉權弟兄、李明棠弟兄、陳陸瑞珍姊妹
	主日獻花	馮慧賢姊妹
	影音控制	楊汝南執事
嬰兒室	李馮靄靈姊妹	



墨爾本華人浸信會

Melbourne Chinese Baptist Church
(Incorporating East Kew Baptist Church)

年題：連繫生命，合一見證。
2009 Theme: Witness as one.

就職禮主日聯合崇拜程序

Induction combined Service - Order of Service

2009年3月1日

主席：黃浩機弟兄
 講員：Rev. Andrew Woff
 傳譯：伍賢生弟兄
 音樂：The Band

1st March, 2009

Chariman: Steven Wong
 Speaker: Rev. Andrew Woff
 Interpreter: Sam Ng
 Musicians: The Band

宣召

Call to Worship

祈禱

Prayer

詩歌：70 祢信實何廣大
**Blessed be Your Name
 Holy is the Lord
 God of the City**

Song(s) - **Great is Thy Faithfulness
 Blessed be Your Name
 Holy is the Lord
 God of the City**

問安

Sign of peace

就職禮－主禮：陳尚明執事
 (回應：Rev. Charles Olsen)

Induction conducted by Sam Chan,
 (The calling of Rev. Charles Olsen)

就職宣誓－Rev. Andrew Woff

Induction Vows - Rev. Andrew Woff

祈禱

Prayer

讀經：彌四：1-4，太六：31-34
 (Joanne Lim、蘇駿傑弟兄)

Scripture: Micah 4: 1-4; Matt 6: 31-34
 (Joanne Lim, Chun Kit Sou)

證道：先尋求神的國

Message:
Seek first the Kingdom of God

回應詩歌

Response

主餐
 (Rev. Charles Olsen, 羅偉基傳道)

Communion
 (Rev. Charles Olsen, Ps. Ricky Law)

獻金－主席

Offering

家事分享－主席

Announcement - Steven Wong

祝福－Rev. Andrew Woff

Benediction - Rev. Andrew Woff

Roster

Today		Next week
Worship leader: Brian Chu	Door Greeter	Joanne and Emily Lim
Offering: (3) Letty Tosi, (4) Victoria Chiang	Worship Leader	Steven Wong
Communion: KK Tse, Lesley Chan, Victor Chiang, Sam Ng, Kevin Yu, Daniel Yu	Bible Reader	Rebecca Tang
Deacon on duty: Kevin Yu	Offering	Olivia and Daniel Tay
Sanctuary Flower: Sarah Wong	Tea Helper	Robyn S, Imelda Leung
Child Care: Alice Lui	Musicians	Tim Chiang, Jessie Lawlor
	Back Up Singers	
	Deacon on duty	Sam Ng
	Sound Technician	Steven Huang
	Child Care	Lai Hai
	Sanctuary Flower	Jodie Fung

牧者：
 羅偉基傳道，9841 6309 電郵：ric2005law@gmail.com
 Rev. Charles Olsen, 9796 6163 電郵：olsencg@bigpond.net.au

Pastors:
 Rev. Charles Olsen, 9796 6163 Email: olsencg@bigpond.net.au
 Pastor Ricky Law, 9841 6309 Email: ric2005law@gmail.com

家事分享



熱烈歡迎首次參加崇拜的新朋友，請留下姓名、電話及地址，以便聯絡。願這教會成為你屬靈的家。

教會消息

1. 下週崇拜後1pm，將會有禱告聚會。目的是讓兄姊能一起為教會秋令會禱告。請各兄姊預留時間參與。
2. 差傳部將於今日下午1:30 舉辦「差傳分享會」，誠意邀請弟兄姊妹參加。
3. 會友部將於下週崇拜後 1:30pm，就探訪事工，作實務性的操作介紹及分工。已參加二月份探訪訓練的兄姊，請預留15-20分鐘時間參與。如你未能抽空參加，請告訴雷偉權弟兄，好讓他預留其他時間，再作安排。
4. 弟兄團契已停，請弟兄留意。
5. 婦女會將於三月五日(四)上午十時在教會副堂舉行查經聚會，主題：「邪惡的問題－詩篇七十三篇」，歡迎姊妹參加。
6. 教會將於三月十五日(主日)下午二時正舉行特別會友大會，討論聘請Dr. John Lustre為本會英文青年傳道。
7. 羅偉基傳道的工作地點已遷回教會辦公室(日間0930-1530週一、二、三、日及五晚1700-2200)弟兄姊妹如有需要，可致電教會或留言約談。
8. 維省山林大火捐獻數目：\$1,155。

代禱事項

- ☪ 請記念維省山林大火，求神憐憫，山火早日熄滅。求神安慰那些痛失家園及親友的災民。記念消防員、警察，及醫護人員的拯救工作。
- ☪ 記念軟弱的肢體，求主保守他們身體及心靈得到治療康復。
- ☪ 請記念待產母親黃馮小勤姊妹及楊陳婉薇姊妹。

奉獻是神的恩典和基督徒的權利，更是本會會友的責任。如你是新來賓或不明白奉獻意義者，可毋須奉獻，在收奉獻時，請將奉獻袋傳給鄰座的朋友。

News items

A warm welcome to any visitor worshipping with us this morning.

1. Mission Department has organized a "Mission Sharing Meeting" today at 1:30pm, please come and join us.
2. Please note that the Brothers' fellowship has been suspended.
3. The weekly Wednesday night University Bible study will commence on 4th March at 8:00pm at the Church manse.
4. World Day Prayer is held on Friday 6th March, 10: 30 am at Kew Baptist Church. The speaker is Mrs. Heather Clarke, the former Pupa New Guinea missionary. All are welcome.
5. A special members' meeting will be held at 2pm on Sunday, 15 March 2009 to discuss about the appointment of Dr. John Lustre as our English youth and young adult pastor.
6. Pastor Ricky Law is now serving in the church office, from Monday to Wednesday and Sunday 0930 - 1530, Friday 1700 - 2200 (Thursday and Saturday off). Please feel free to contact him by calling to church or leave a message if he is not around.
7. The fire appeal has received: \$1,155.
8. A prayer meeting is held every Sunday at 9.30am. Come early and prepare your hearts for worship. If you have specific prayer needs and require prayer, there is also an opportunity to seek the pastor and deacons for prayer after the service. Our church needs prayer warriors and if you have calling to pray, please join the Sunday morning prayer meeting and remain after the service to pray for those in need.

Please pray for

- ☪ Let us pray for those who are seeking to adjust to the reality of losing their loved one and homes in the recent Bushfires, and those seeking to assist the survivors in support, counselling, and many practical ways.
- ☪ We pray for Susan Wong and Amy Young as they are pregnant.

<恩澤的上帝>

羅偉基傳道

歡迎 Rev. Charles Olsen 牧師和 Majorie 師母從三月起加入我們這個屬靈的大家庭。大家都期盼了好一段時間，在禱告中、在言談中，在不同年齡、不同組別中，大家都期待，而上帝就在人所不可預知的時間中，帶領 Charles 牧師一家來到。

我們常常生活在限的空間和智慧中，會為到很多未之事而產生焦慮、壓力，甚至感到無能為力，這些感受和信念也一直在影響我們面對生活的抉擇，也不時影響我們內心對上帝是全能全知掌權者的信賴。我們愈來愈變得急躁，沒有耐性。「等待」，對我們廿一世紀的人來說，好像只是一個歷史的過去式，是嗎？

聖經中常用降雨來說明，神才是那大能使雨降下者（耶十四22），同樣，祂也能叫天不降雨（賽五6）。降雨也往往用作上帝降下福氣，祂臨在人間（結三十四26）的表達。

上帝，祂就像一位父親，一直關心和明白祂所造的人。上帝的心意無人能夠可以測度，祂是統管所有的全能神，但祂的眼目從來就未曾離開我們，就因為這樣，我們可以相信，在我們生命中的等待過程中，有一些功課是我們可以體會的。

（一）祂時常顧念我們，祂會按照祂的時間把安慰和福澤賜給我們，因為祂就是愛。

（二）在等待的過程中，我們要常常留意祂工作留下的痕跡，有時是透過禱告的感動、也可能是透過親身的經歷，

（三）是一個塑造「我們」的過程，使我們在等待中，學習多些放下自己，把差異拉近，為的是使我們逐步成為「合一」群體，朝往「合一」的方向，「合一」的向人見證上帝是愛。

今天是 Rev. Charles Olsen 牧師的就職禮，讓我們繼續以禱告的心，有耐性的行動，和依靠那行奇事施憐憫的上帝。讓我們的內心被祂的愛鼓勵，一起走過地上這短暫但滿有上帝臨在的日子。

堂外消息

1. 世界祈禱日將於三月六日(五)上午在十時半在Kew Baptist Church 舉行。講員為Mrs. Heather Clarke, 前Pupa New Guinea 宣教士，歡迎肢體參加。
2. 家庭更新協會將於三月七日至九日舉辦恩愛夫婦營，報名從速，詳情請與謝國傑執事聯絡。

請為維省山林大火作出捐獻，以下有三個途徑：

- 登入Baptist Union of Victoria網址, <http://www.baptcare.org.au>, 有扣稅收條發出。
- 將個人支票寄往Baptist Union of Victoria, PO Box 377, Hawthorn, Victoria 3122, 有扣稅收條發出。
- 教會設置之奉獻箱，放在大堂入口收集，沒有扣稅收條發出。

* 8/3 日後請直接向BaptCare捐獻。

Welcome the blessed couple Rev. Charles Olsen and Majorie to enter this spiritual family. We have been praying and seeking for new shepherd for this church since long ago. There were countless prayers and discussions among all groups and ages in the church till today, here they comes, the Olsens, in this time that marked in God's plan which we would never know.

We are living in a tiny space with limited wisdom, both jointly cause anxiety, pressure, or even helplessness. These feelings and believes affect our decisions in life, and our belief in the invincible Lord. Have you ever noticed that we're becoming more anxious and impatient? Waiting has become a historical term to us in this 21st century, isn't it?

In the Bible, rain is often in used to illustrate God's invincibility, to bring rain for instance (Jeremiah 14:22). Similarly, God could command not to rain (Isiah 5:6). Rain has a symbolic meaning of God showering us with his blessing, and He is with us on earth (Ezekiel 34:26).

God has his fatherly understanding of all mankind. There is nobody on earth can understand His will. He is the Commander, the invincible Lord, He takes care of us day and night without abandoning us. Because of His grace, we can lie our trust upon Him, and learn from the lessons in the life of waiting.

1. He always remember us. He will comfort us and bless us at the right time in His plan, because God is love.
2. While we are waiting, we need to look for the trace He left for us about His quiet work, sometimes we may find that through prayers or everyday experience.
3. It is a process of modelling us, to let us guard down and let go of ourselves, to shorten the distance among this community, to strive for a united community in God's love, and light the world with this unity. People will then witness that God is love.

Today is the Induction Service of Rev. Charles Olsen. Let us continue praying with patience, and rely on God. Let us all shower in His love, to walk this short journey on earth, yet we will never run out of His blessings.

Please donate to the bush fire victims. There are three ways you can do this:

- Via Baptist Union of Victoria's website "<http://www.baptcare.org.au>". A tax deductible receipt will be available.
 - Via personal cheque sent to the Baptist Union Victoria -(PO Box 377 Hawthorn Vic 3122). BUW will issue a tax deductible receipt.
 - Via the 'Bushfire Appeal's offering Box is put into the Sanctuary today. No tax deductible receipt will be issued for this option.
- * After 8th March, members please make donations directly to Baptcare.

